



ZIERBENAKO UDALAK EUSKARA IKASI IZANAGATIK EMATEN DUEN DIRU-LAGUNTZA ESKATZEKO OINARRIAK

1. Artikulua. Xedea eta araubidea

Deialdiaren xedea ondokoa da: 2019-2020 ikasturtean zehar, **HABEk** homologaturiko **euskaltegi** edota **autoikaskuntza zentroetan**, helduentzako euskalduntze eta alfabetatze ikastaro homologatuak (talde homologatuetan alta emanda egon behar dute) egin dituzten **Zierbenan erroldatutako 16 urtetik gorako** biztanleentzako diru-laguntzak emateko baldintzak arautzea.

Diru-laguntzak emateko, lehiarik gabeko araubide askearen prozedura erabiliko da, hau da, eskabideak jaso ahala banatuko direla funtsak –baldin eta eskabideok deialdian ezarrita dauden betekizunak betetzen badituzte–, harik eta aurrekontuko zuzkidurak agortu arte.

2. Artikulua. Onuradunak

Diru-laguntza horien onuradun izango dira Zierbenako Udalean **erroldatuta** egon eta 2019ko urriaren 1etik 2020ko irailaren 30era bitartean euskara ikastaroak egin dituzten herritarrak.

HABEk indarrean duen HABEren Curriculum berriak (**HEOC**) zehazten dituen **mailen edota azpi-mailen trebetasunetan (hartzaille eta sortzaille)** aurrera egin duten ikasleak izango dira diru-laguntza hau jaso ahal izango duten onuradunak.

MAILAK	Abiapuntuak	Helburu-azpimailak (ikastaroen arabera)								
A1	A0A0	A1A1	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1
	A1A0	A1A1	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1
A2	A1A1	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1	
	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1		
B1	B1A1	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1			
	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1			
	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1				
B2	B2A2	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1					
	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1					
	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1						
C1	C1B1	C1B2	C1C1							
	B2B2	C1B2	C1C1							
	C1B2	C1C1								
C2	C1C1	C2C1	C2C2							
	C2C1	C2C2								



3. Artikulua. Eskaerak aurkezteko lekua

Eskaerak Zierbenako Udaletxean (Aldapa 1) aurkeztu beharko dira.

4. Artikulua. Eskaerak aurkezteko epea

Diru-laguntza eskariak ikasturtea amaitu osteko **urriaren 1etik urriaren 31ra** arteko epean aurkeztu beharko dira. Eskariak **ebazteko epea 2 (bi) hilabetekoa** izango da.

Aurkeztutako dokumentazioa osatu gabe badago edo oinarrietako baldintzaren bat betetzen ez badu, hamar egun baliodunetako epea emango zaio interesdunari akatsak zuzendu ditzan edo dagokion dokumentazioa gehitu dezan eta horrela egiten ez badu, bere eskaria ez da kontuan hartuko.

5. Artikulua. Betekizunak

Eskatzaileek honako baldintza hauek bete behar dituzte:

- Zierbenako Udalean erroldatuta egotea, gutxienez, urtebetez **ikastaroa hasten den egunean. Informazio hau Udalak ofizioz egiaztatuko du.**
- Matrikula egiten den egunetik ikastaroa bukatzen denera arte **emaniko orduen % 85 edo goragoko *asistentzia*** edukitzea. Nahitaezko betebeharrengatik ***ez joatea edo gaixotasun-bajak erakunde eskudunak justifikatu*** beharko ditu, eta arrazoi horiengatik gehienez % 10eko faltak onartuko dira.
- Diru-laguntzaren xede den ikastaroaren helburua gaindituta edukitzea. Izan ere, ikasleak, **gutxienez**, gorago aipatutako **maila** edo azpi-maila bat gutxienez gainditu beharko du.
- Eskatzen den ikastaroaren helbururako aurreko bi deialdietan diru-laguntzarik jasota ez izatea. **Neurri honetatik kanpo geratuko dira HABEko A1, A2, B1, B2, C1 edo C2 azterketak prestatzeko ikastaroak. Azken hori horrela bada, gehienez ere, 3 aldiz eskatu ahal izango da diru-laguntza.**
- **HABEko A1, A2, B1, B2, C1 edo C2 azterketetakoren bat gainditu badu HABEk eman diezaiokeen diru laguntzaren kopurua gutxituko zaio esleipenetik. Deskontatutako kopurua baino gutxiago jasotzen badu HABEtik, udalak hurrengo urteko tokiko diru laguntza deialdian esleituko dio horretarako eskari berria egiten badu.**
- Zierbenako Udalak egoki iritzitako egiaztatze guztiak egin ahal izango ditu, diru-laguntzaren emakida dakarten baldintzak betetzen direla egiaztatze aldera.
- Tokiko zerga-betebeharrak egunean izatea.

6. Artikulua. Aurkeztu beharrekoak

- Eskaera-inprimakia.
- NANaren kopia.



- Matrikula ordaindu duela egiaztatzen duen jatorrizko agiria edo kopia. Barnetegien kasuan, bakarrik matrikulari dagokion kostua aurkeztu beharko da (Ez dira diruz lagunduko IRALE eta HAEEn bidez egindako ikastaroak).
- “Ikaslearen ibilbidea-osoan” agiria. Agiri hori helbide honetatik lortuko da: www.habe.euskadi.eus orrialdean sartu; “ikasle eta irakaslearen sarbidea”n klikatu; norberaren erabiltzaile eta pasahitza sartu; “datu pertsonalak eta akademikoak” klikatu; **matrikulazioa; ikaslearen ibilbidea eta “IKASLEAREN IBILBIDEA-OSOAN”** agiria agertuko da. (Aipatu helbidea aldatuko balitz udalaren web orrialdean jakinaraziko genuke).
- Beste **administrazioen bati diru-laguntzaren bat eskatu bazaio edo jaso bada, hori adierazten duen zinpeko adierazpena aurkeztuko da. Inongo diru-laguntzarik eskatu ez bada ere, hori baieztatzen duen zinpeko adierazpena aurkeztuko da.**
- Eskaera-inprimaketan jasota geratuko da kontu zenbakia (IBAN kodea eta 20 digitu); halaber, bertan adierazi behar dira kontu horren titularraren izena eta NAN zenbakia.

7. Artikulua. Diru-laguntzaren zenbatekoa

Diru-laguntza hau jasotzeko xedea eta baldintzak betetzen dituzten ikasleek gehienez 500€ko topea jasoko dute urte bakoitzeko (ez dira diruz lagunduko barnetegietan lo egitea, bazkariak, afariak...), harik eta aurrekontuko zuzkidurak agortu arte.

8. Artikulua. Dokumentazioa konprobatzeko eskumena

Udalak interesdunak aurkeztu duen dokumentazioa egiazkoa dela konprobatu ahal izango du.



ZIERBENAKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE ZIERBENA
(B I Z K A I A)

EUSKARA IKASI IZANAGATIK
DIRU-LAGUNTZA ESKAERA
SOLICITUD DE SUBVENCIÓN
POR APRENDIZAJE DE EUSKERA

ZIERBENAKO EUSKARA ZERBITZUA
SERVICIO DE EUSKERA DE ZIERBENA

IKASTURTEA /CURSO

DATU PERTSONALAK / DATOS PERSONALES	
Izen-abizenak / Nombre y apellidos	NAN/DNI
Jaioteguna / Fecha de nacimiento	Jaioterrria / Localidad de nacimiento
Helbidea / Dirección	
Posta-kodea / Código Postal	Udalerrria / Localidad
Probintzia / Provincia	Tel. Emaila:
HABEren aurtengo diru-laguntza deialdian laguntza-eskaera egin duzu / Has solicitado alguna subvención correspondiente a la convocatoria de este año:	Bai / Sí: Ez / No: Zein mailari dagokiona/ Correspondiente al nivel:

EUSKALTEGIAREN ETA IKASTAROAREN INGURUKO DATUAK (euskaltegiak bete beharrekoa)				
Euskaltegiaren izena / Nombre del euskaltegi		Tel.	Emaila:	
Ikastaroaren hasiera eta amaiera egunak / Fecha de inicio y fin del curso:		Ordutegia / Horario:		
Hasiera maila/Nivel de inicio	Lortutako maila Nivel conseguido	Emandako orduak Horas impartidas	Jasotako orduak Horas recibidas	Prezioa / Precio
Sinadura eta zigilua / Firma y sello				
<u>Euskaltegiko zuzendaritzak atal honetan agertzen diren datu guztiak egiazkoak direla ziurtatzen du</u> <u>La dirección del euskaltegi certifica que estos datos son verdaderos</u>				

HELBIDERATZEKO BANKU-DATUAK / DATOS DE DOMICILIACIÓN BANCARIA				
Titularren izen-abizenak / Nombre y apellidos de la persona titular			NAN / DNI	
<input type="text"/>			<input type="text"/>	
IBAN	Banketxea / Entidad	Bulegoa / Oficina	KD / DC	Kontu zenbakia / Número de cuenta
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Sinadura / Firma

Zierbenan,- _____

Arduraduna	ZIERBENAKO UDALA	Responsable	AYUNTAMIENTO DE ZIERBENA
Helburua	Udalaren eskumeneko gaietan kudeaketa. Interes publikoko misio baterako edo botere publikoa gauzatzeko beharrezko tratamendua.	Finalidad	Gestión en materias competencia del Ayuntamiento. Tratamiento necesario para una misión de interés público o en el ejercicio de poderes públicos.
Legitimazioa	Interes publikoko misio baterako edo botere publikoen erabilerarako beharrezko tratamendua. (DBEO 6.1.e art.) Eskumenen garapena, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen eta Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen arabera. Interesdunaren baimena.	Legitimación	Tratamiento necesario para una misión de interés público o en el ejercicio de poderes públicos (RGPD Art. 6.1.e). Desarrollo de competencias en base a la ley 7/1985, de 2 de abril, Reguladora de las Bases del Régimen Local y a la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi. Consentimiento del interesado.
Hartzaileak	Eskumena duten hirugarren erakunde publikoei datu pertsonalak lagatzea aurreikusita dago; baita legeak agintzen duenean ere.	Destinatarios/as	Se prevé cesiones de datos personales a otras Administraciones Públicas con competencias en la materia, así como por obligación legal.
Eskubideak	Datuak atziteko, zuzentzeko eta ezabatzeko, baita beste eskubide batzuk ere, informazio osagarrian azaltzen denez.	Derechos	Acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos, como se explica en la información adicional.
Informazio gehiago	Gure egoitza sozialean Datuak Babesteari buruzko informazio gehiago eta zehatzago kontsulta daiteke.	Información adicional	Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra sede social.



BASES PARA REGULAR LAS SUBVENCIONES POR APRENDIZAJE DE EUSKERA DEL AYUNTAMIENTO DE ZIERBENA

Artículo 1º. Objeto y normativa

El objeto de esta normativa es el siguiente: regular las condiciones de concesión de subvenciones a las **personas empadronadas en Zierbena y mayores de 16 años** que realicen cursos homologados de eskaldunización o alfabetización en **euskaltegis** o **centros de autoaprendizaje** homologados por **HABE** durante el curso 2019-2020.

Para conceder estas subvenciones, se utilizará el procedimiento de normativa libre sin competencia, es decir, los fondos se distribuirán a medida que se reciban las solicitudes –si cumplen las obligaciones que están regladas en la convocatoria–, hasta agotar los suministros del presupuesto.

2. Artículo. Personas beneficiarias

Serán beneficiarias de estas subvenciones las personas **empadronadas** en el municipio de Zierbena y hayan cursado estudios de euskera en el periodo comprendido desde el 1 de octubre de 2019 al 30 de septiembre de 2020.

Las personas beneficiarias que podrán recibir esta subvención serán las alumnas y los alumnos que hayan avanzado en los niveles de partida del **nuevo Currículum de HABE (HEOC) en los niveles y sub-niveles (receptor/a y generador/a)** que concreta.

Nivel	Punto de partida	Objetivos- subniveles (según curso)								
A1	A0A0	A1A1	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1
	A1A0	A1A1	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1
A2	A1A1	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1	
	A2A1	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1		
B1	B1A1	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1			
	A2A2	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1			
	B1A2	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1				
B2	B2A2	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1					
	B1B1	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1					
	B2B1	B2B2	C1B2	C1C1						
C1	C1B1	C1B2	C1C1							
	B2B2	C1B2	C1C1							
	C1B2	C1C1								
C2	C1C1	C2C1	C2C2							
	C2C1	C2C2								



3. Artículo. Lugar para presentar las solicitudes

Las solicitudes se presentarán en el Ayuntamiento de Zierbena (La cuesta 1).

4. Artículo. Plazo para presentar las solicitudes

Las solicitudes se presentarán desde el 1 hasta el 31 de octubre, una vez finalizado el curso. El plazo para resolver estas subvenciones será de 2 (dos) meses.

En el caso de que la documentación entregada no esté completa o no cumpliera alguna condición, se dará un plazo de diez días a la persona interesada para que corrija las faltas o añada la documentación que le falte. En caso de que no subsane los errores, no se tendrá en cuenta su solicitud.

5. Artículo. Requisitos

Las personas solicitantes deberán cumplir estos requisitos:

- Estar empadronada/o en Zierbena, por lo menos, desde **un año antes del comienzo del curso. Esta información la comprobará el Ayuntamiento de oficio.**
- Tener una asistencia mínima del 85% de las horas totales del curso. Se permitirá como máximo un 10% de faltas de asistencia, en el caso de no poder asistir al curso por obligaciones que no se puedan atrasar o enfermedades con baja, lo que deberá justificar el organismo competente.
- Superar el objetivo del curso objeto de la subvención. De hecho, la alumna/o deberá avanzar y aprobar, **por lo menos**, un nivel o sub-nivel.
- No haber **recibido** subvención para el curso objeto de esta subvención en las dos convocatorias anteriores. **Quedarán fuera de esta medida los cursos específicos para preparar los exámenes de A1, A2, B1, B2, C1 y C2 de HABE. En estos casos, se podrá solicitar la subvención como máximo 3 veces.**
- **En caso de que la/el solicitante haya aprobado algún examen de HABE: A1, A2, B1, B2, C1 o C2, se le descontará de la adjudicación la cantidad que le pueda otorgar HABE. Y en caso de que reciba de HABE una cantidad menor que la cantidad descontada, al año siguiente se le adjudicará esa cantidad, una vez tramitada una nueva solicitud por parte de la persona interesada.**
- El Ayuntamiento de Zierbena podrá realizar todas las comprobaciones que estime oportunas con el objeto de comprobar que las condiciones que conllevan la concesión de la subvención se cumplen.
- Estar al corriente de las obligaciones fiscales municipales.

6. Artículo. Documentación a presentar



- Impreso de solicitud.
- Fotocopia del DNI.
- Original o fotocopia del justificante del pago de la matrícula. En caso de la modalidad de internado, solamente se deberá presentar lo que corresponde a la matrícula (no se subvencionarán ni los IRALE ni los cursos realizados por medio del IVAP).
- Certificado de "historial de la alumna o alumno". Ese certificado se conseguirá de esta dirección: www.habe.euskadi.eus; acceso alumnado y profesorado; meter la clave y usuario/o; **datos personales y académicos; matriculación; obtener historial e "HISTORIAL DEL ALUMNO"**. (En caso de que se modificase esta dirección, se notificaría en la web del Ayuntamiento).
- En caso de haber solicitado o se haya recibido alguna subvención de otra administración, se firmará una declaración jurada en la que se asegurará esto último. En caso de no haber realizado ninguna solicitud, también se firmará una declaración jurada confirmándolo.
- El número del banco o caja se recogerá en el impreso de solicitud (código de IBAN y los 20 dígitos); también aparecerán **en** este impreso el nombre de la persona titular y el nº de DNI.

7. Artículo. Cuantía de la subvención

Las personas que cumplan el objeto y los requisitos de esta subvención recibirán como máximo 500€ por año (no se subvencionará el coste correspondiente al hospedaje, comida, cenas... correspondiente a los barnetegis), siempre hasta que se agote el presupuesto destinado para ello.

8. Artículo. Potestad para comprobar la documentación

El Ayuntamiento podrá comprobar que la documentación presentada por el interesado es veraz.